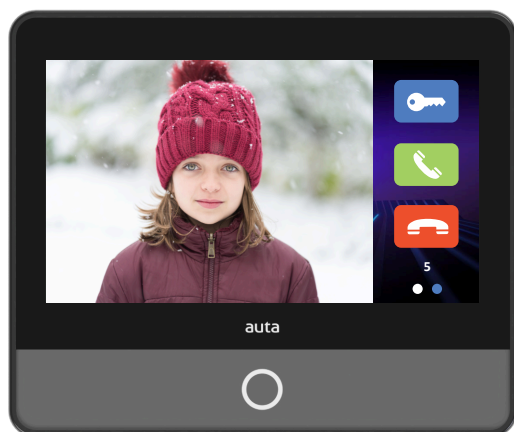


onex

DIGITAL



REF: 743091

ES KVD-1 S1 NO-COAX

EN KVD-1 S1 COAXLESS

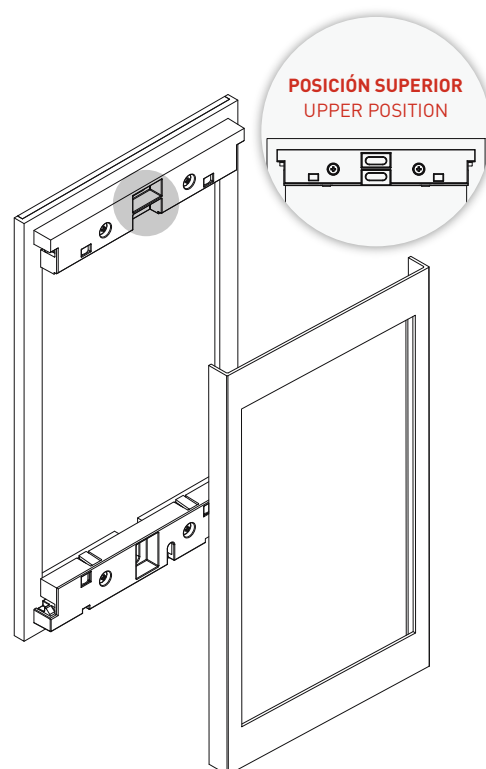
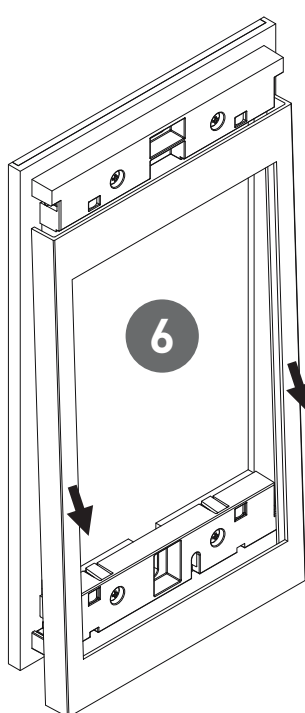
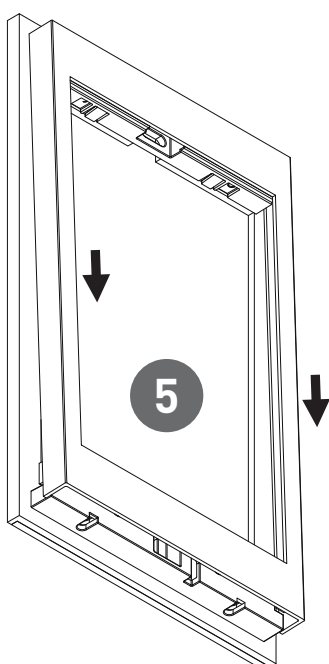
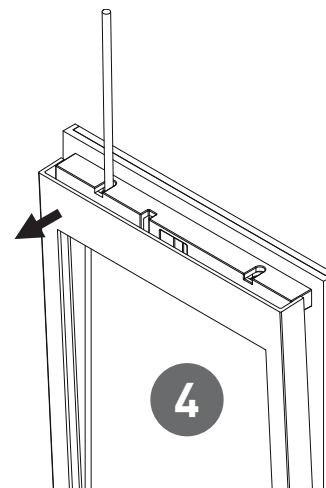
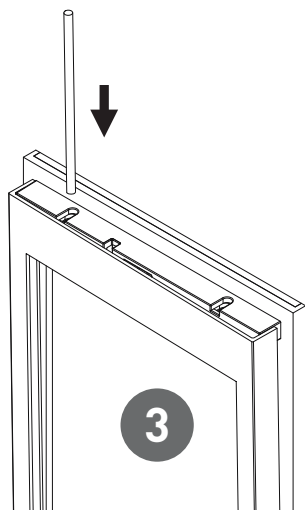
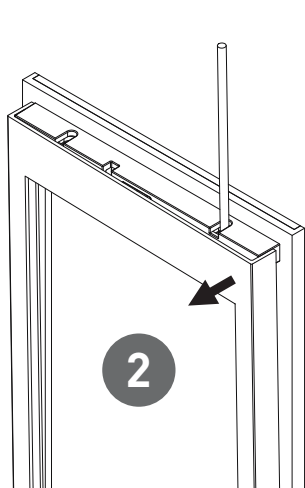
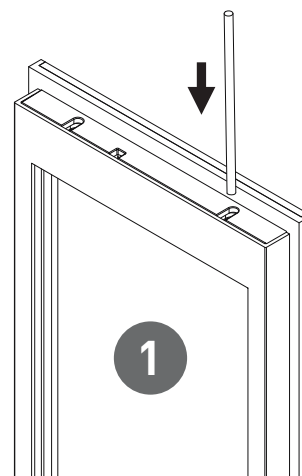
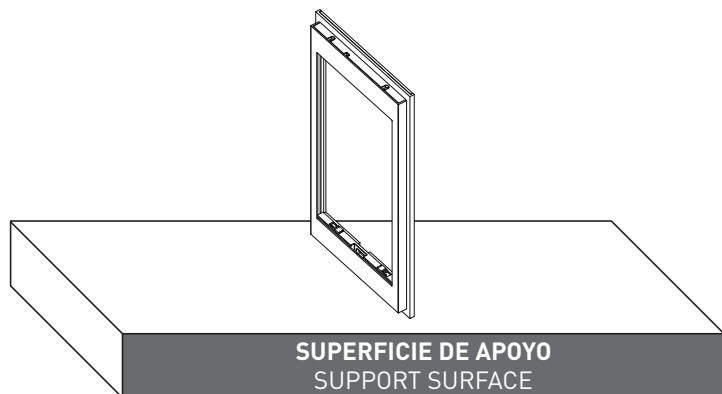
auta

Bringing people together

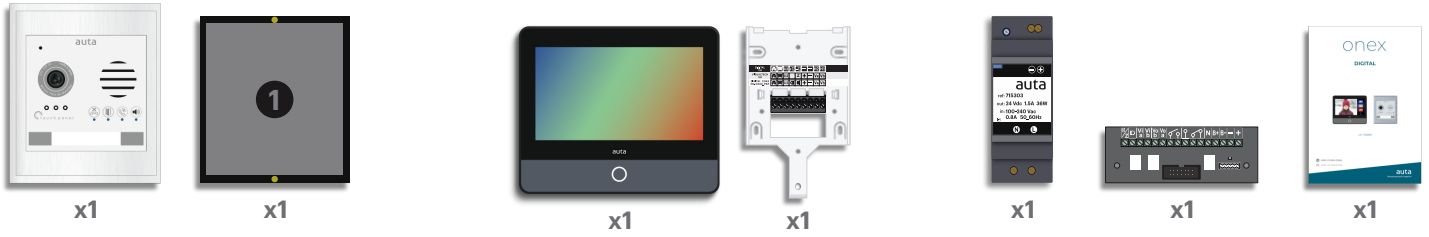
Desmontaje del perfil Profile disassembly

PARA UNA MAYOR COMODIDAD REALIZAR EL PROCESO USANDO UNA SUPERFICIE DE APOYO.

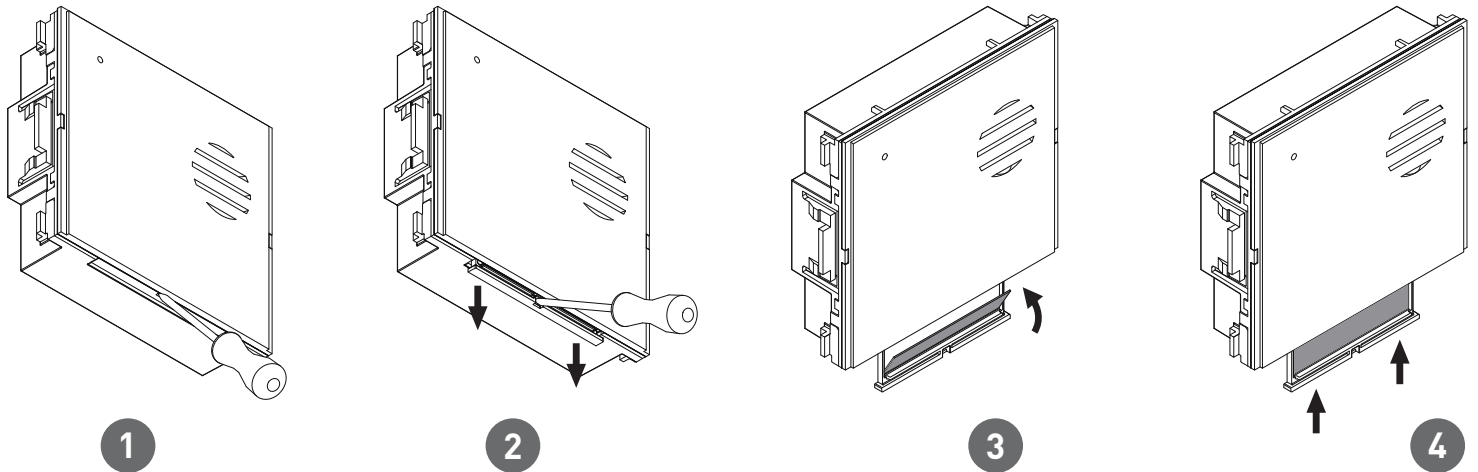
FOR GREATER COMFORT, PERFORM THE PROCESS USING A SUPPORT SURFACE.



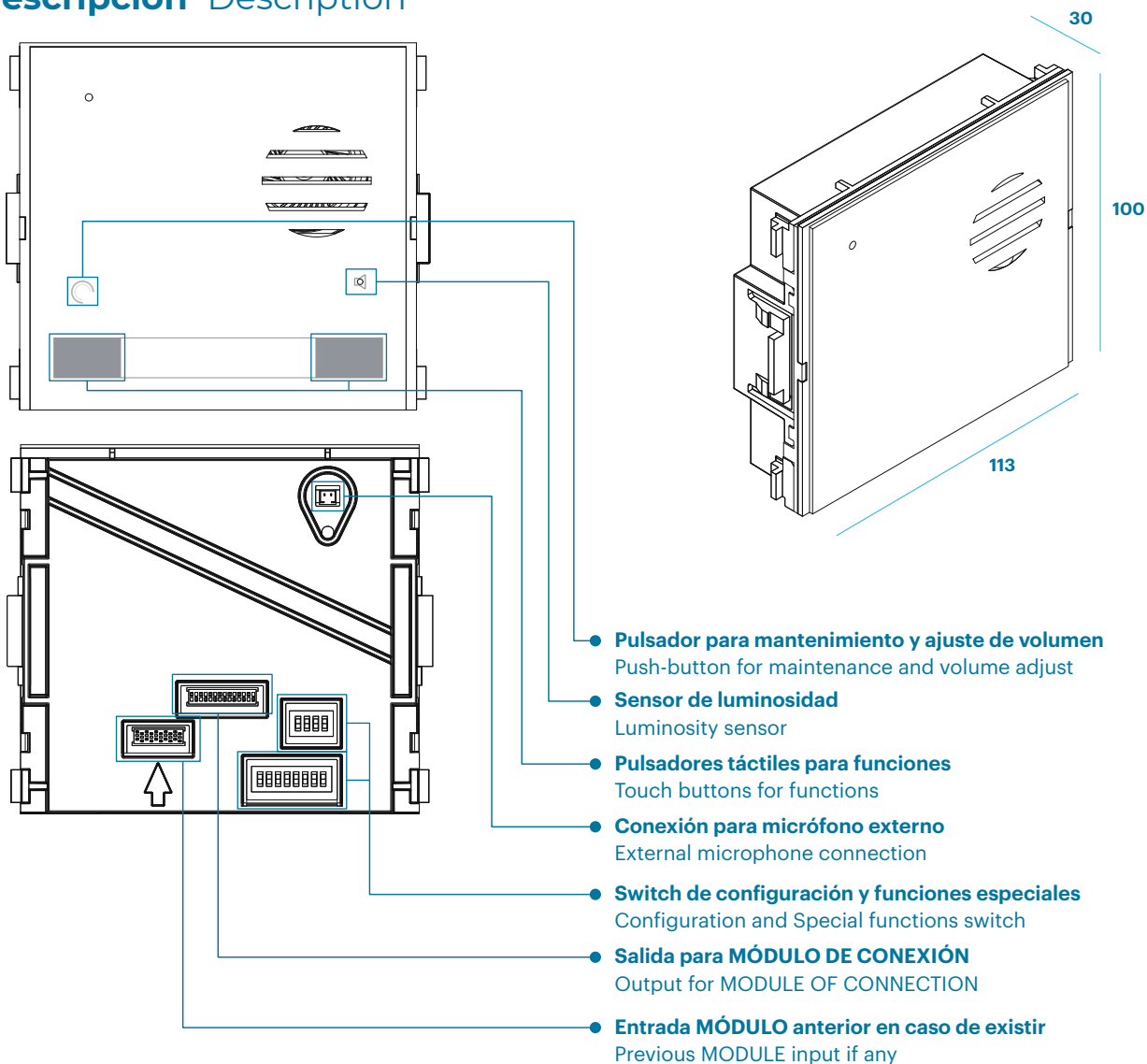
Elementos en el kit Elements in the kit

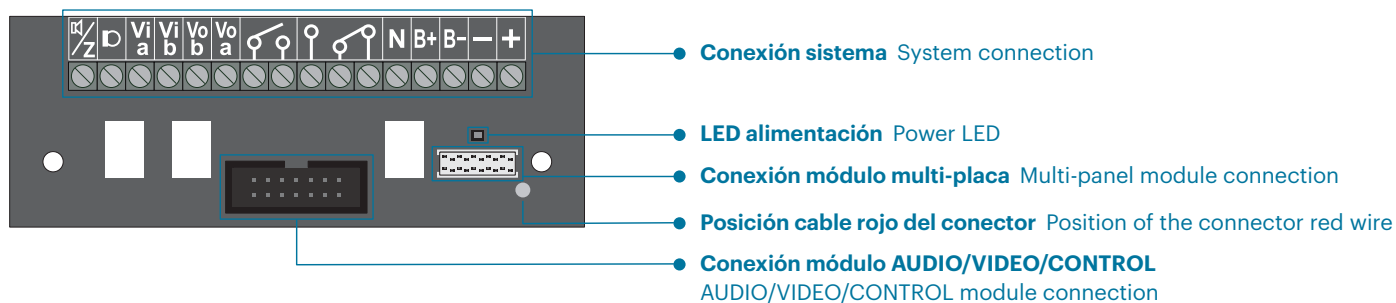


Colocar información en tarjetero Place information in card holder



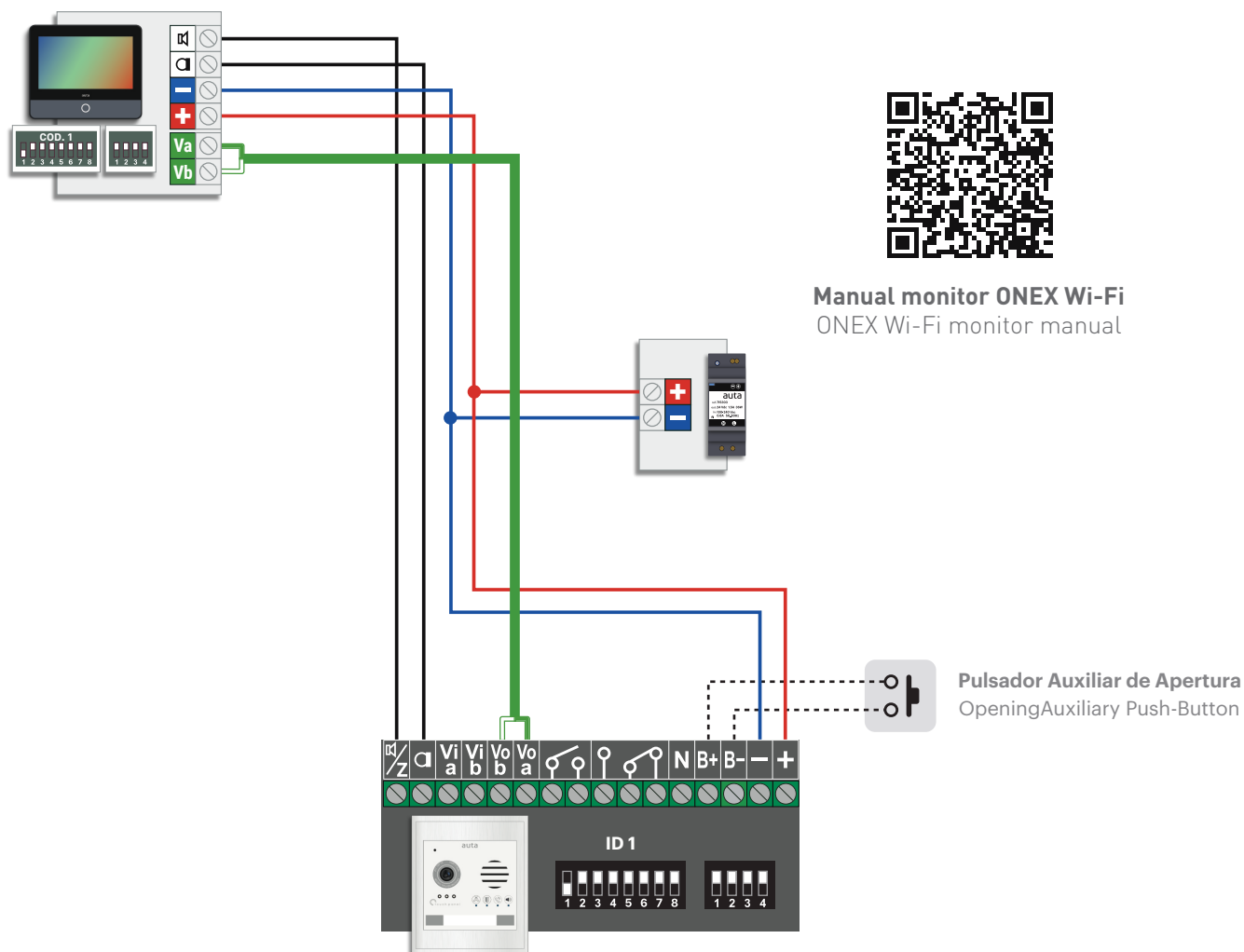
Descripción Description



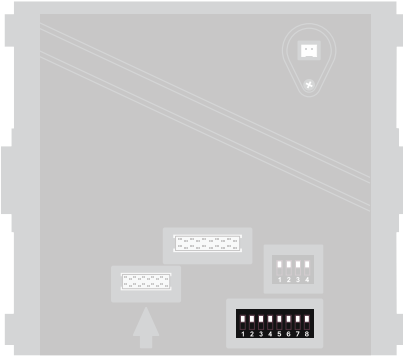


Z	Audio_Datos	Audio_Data
D	Micrófono (solo sistema digital)	Microphone (only digital system)
Vi_a	Video + (entrada)	Video + (in)
Vi_b	Video - (entrada)	Video - (in)
Vo_b	Video - (salida)	Video - (out)
Vo_a	Video + (salida)	Video + (out)
Relé libre de tensión N.A. _1A	Free tension N.O. _1A relay	
Relé libre de tensión N.A. - N.C. _1A	Free tension N.O. - N.C. _1A relay	
N	Salida NEGATIVO PARA MANIOBRAS (solo durante la llamada_conversación)	NEGATIVE out for managements (only during the call_conversation)
B+	Pulsador apertura (terminal 1)	Opening button (terminal 1)
B-	Pulsador apertura (terminal 2)	Opening button (terminal 2)
-	-24 Vcc	-24 Vdc
+	+24 Vcc	+24 Vdc

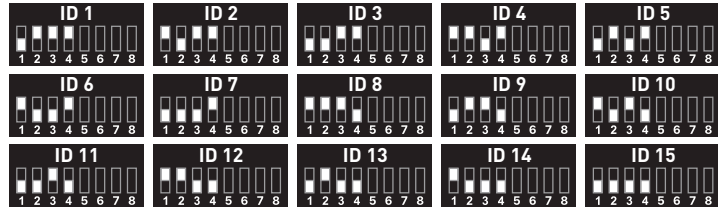
Instalación Installation



Configuración Configuration



Configuración de ID de placa Panel ID configuration



AUTO-ENCENDIDO a placa SELF-STARTING to panel



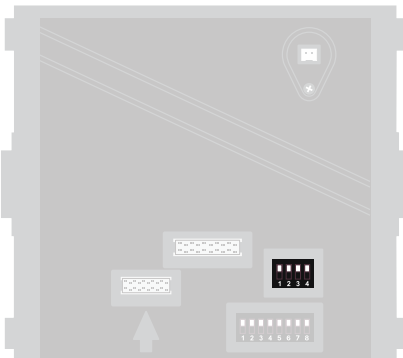
Llamada a CONSERJERÍA Call to CONCIERGE



Relé 2 Relay 2



Mensaje "PUERTA ABIERTA" "DOOR OPEN" message



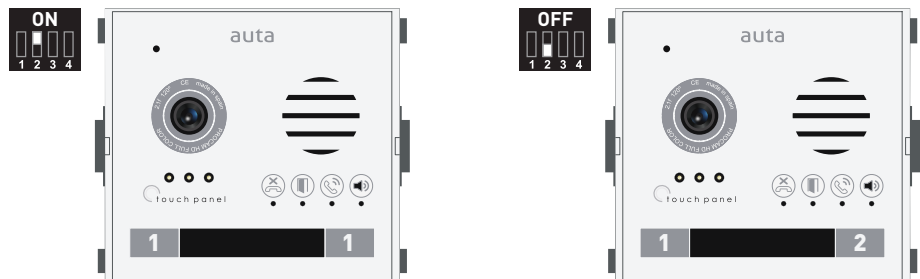
Selección PRINCIPAL _ SECUNDARIO MASTER _ SLAVE selection



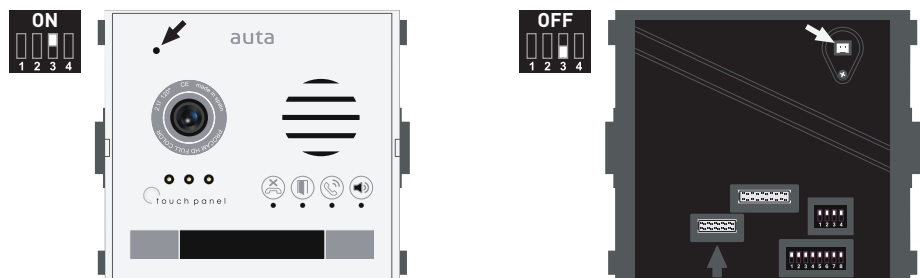
! Sistema VISUALTECH SIEMPRE OFF
VISUALTECH system ALWAYS OFF















































Selección de LLAMADA CALL selection



Selección de MICRÓFONO MICROPHONE selection

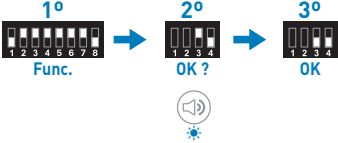
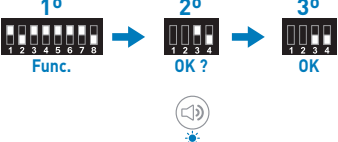
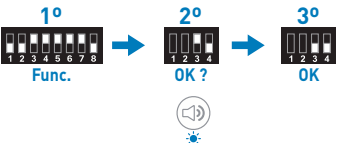
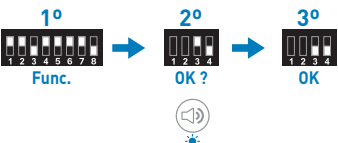
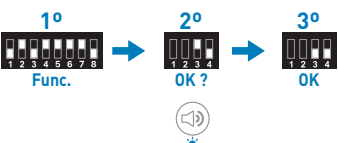
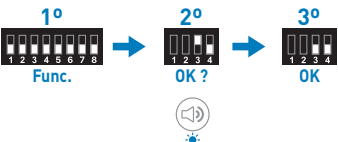


Funciones especiales Special functions

PASOS STEPS	FUNCIÓN FUNCTION	BINARIO BINARY
1º	Alimentar el módulo Supply the module	
2º	Anotar configuración del módulo Write down module settings	
3º	Entrar en modo programación Enter in programming mode  LEDS ON	 LEDS ON
4º	Configurar el código o códigos de función (tabla) Set the desired function code or codes (table)	
1	Re-assignar código de llamada pulsador IZQUIERDA (defecto código 1) Re-assign calling code to LEFT PUSH-BUTTON (default code 1)	 →  →  →  →  → 
2	Re-assignar código de llamada pulsador DERECHA Re-assign calling code to RIGHT PUSH-BUTTON	 →  →  →  →  → 
3	Re-assignar tiempo de apertura 1, vivienda (defecto 2 segundos) Re-assign opening time 1, flat (default 2 seconds)	 →  →  →  →  → 
4	Re-assignar tiempo de apertura 2, pulsador externo y código (defecto 5 segundos) Re-assign opening time 2, external button and code (default 5 seconds)	 →  →  →  →  → 
6	Placa configurada como EXTERIOR (bus X SDL) (habilitar llamada a conserjería) Panel configured as EXTERNAL (X SDL bus) (activate concierge call)	 →  → 
7	Código de SDL al que llamará P1 (el cod. de vivienda será el asignado en la func. 1) SDL code where P1 will call (House code will be the one assigned in function 1)	 →  →  →  →  → 
8	Código de SDL al que llamará P2 (el cod. de vivienda será el asignado en la func. 2) SDL code where P2 will call (House code will be the one assigned in function 2)	 →  →  →  →  → 
9	Placa configurada como INTERIOR (anula función 6) Panel configured as INTERNAL (disable func. 6)	 →  → 



Funciones especiales Special functions

129	Mensaje "Puerta abierta" en ESPAÑOL "Door open" message in SPANISH	
130	Mensaje "Puerta abierta" en CATALÁN "Door open" message in CATALAN	
131	Mensaje "Puerta abierta" en INGLÉS "Door open" message in ENGLISH	
132	Mensaje "Puerta abierta" en PORTUGUÉS "Door open" message in PORTUGUESE	
133	Mensaje "Puerta abierta" en FRANCÉS "Door open" message in FRENCH	
255	Valores de fábrica Factory settings	

5°

Salir del modo programación



Exit of programming mode

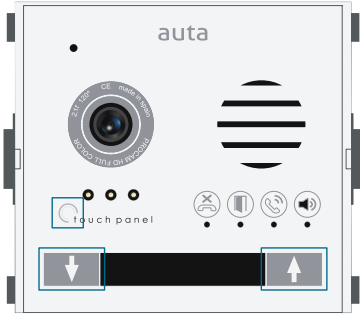


6°

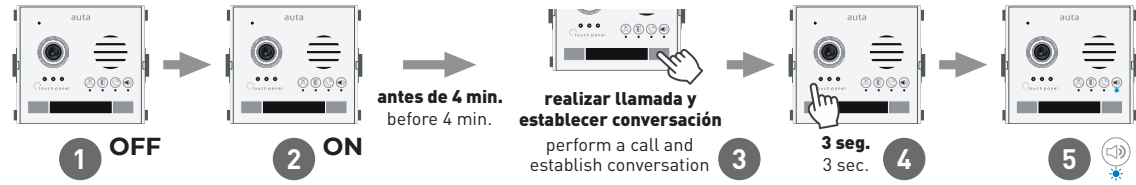
Restablecer configuración del módulo (paso 2°)

Restore the module configuration (step 2°)

Ajuste de volumen Volume adjust



Entrar en modo ajuste de volumen Enter in volume adjust mode



Existen 3 parámetros en los que podemos realizar ajustes de volumen:

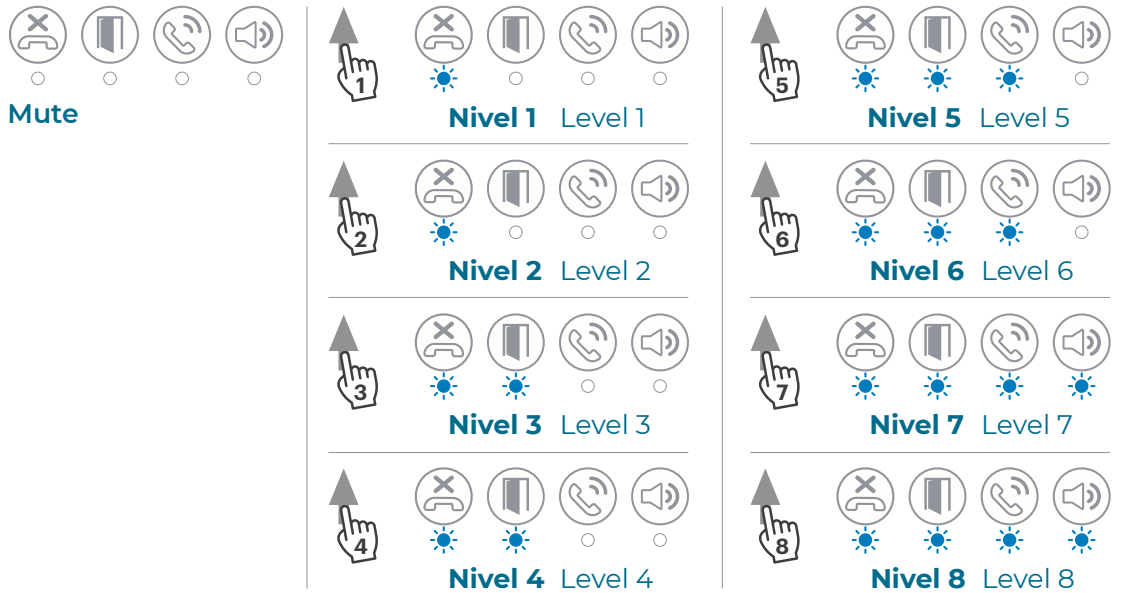
1. Volumen de AUDIO en PLACA
2. Volumen de AUDIO en VIVIENDA
3. Volumen de AUDIO en mensaje "PUERTA ABIERTA"

Disponemos de 8 niveles de audio seleccionables, representados por 4 LEDS azules. Cada led indica 2 niveles.

There are 3 parameters in which we can make volume adjustments:

1. AUDIO volume at PANEL
2. AUDIO volume at HOUSING
3. AUDIO volume for "DOOR OPEN" message

We have 8 selectable audio levels, represented by 4 blue LEDS. Each led indicates 2 levels.



Modo mantenimiento Maintenance mode

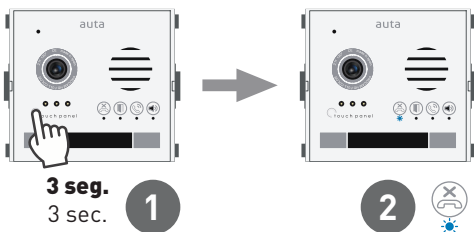
El modo mantenimiento es un modo en el que la placa desactiva todos sus módulos conectados por seguridad, así se pueden realizar procedimientos tales como limpieza o la colocación de información en los tarjeteros de los pulsadores, con total seguridad.

El tiempo máximo en el que la placa permanece en modo mantenimiento es de 4 minutos. Pasado este tiempo se deberá re-armar.

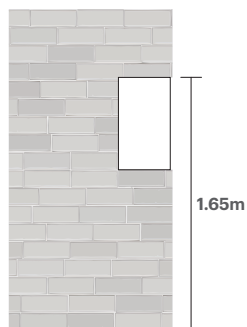
The maintenance mode is a mode in which the panel deactivates all its connected modules for safety reasons, so procedures such as cleaning or placing information in the button card holders, can be carried out in complete safety.

The maximum time that the panel remains in maintenance mode is 4 minutes. After this time, it must be re-armed.

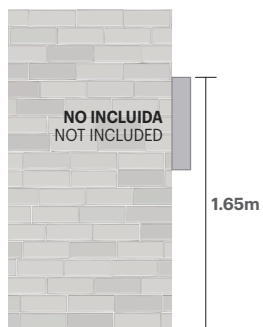
Entrar en modo mantenimiento Enter in maintenance mode



Montaje Mounting

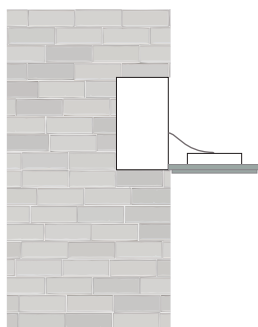


Colocar caja de empotrar
Place mounting box



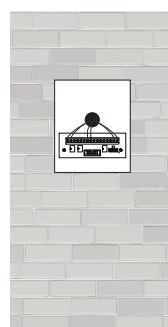
Colocar caja de superficie
Place surface box

1



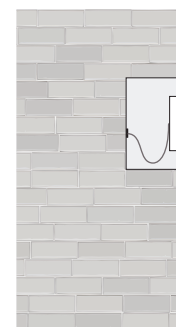
Conectar conector
Connect the ribbon

2



Conectar mod. conexiones y cableado del sistema.
Connect connections mod. and system wiring.

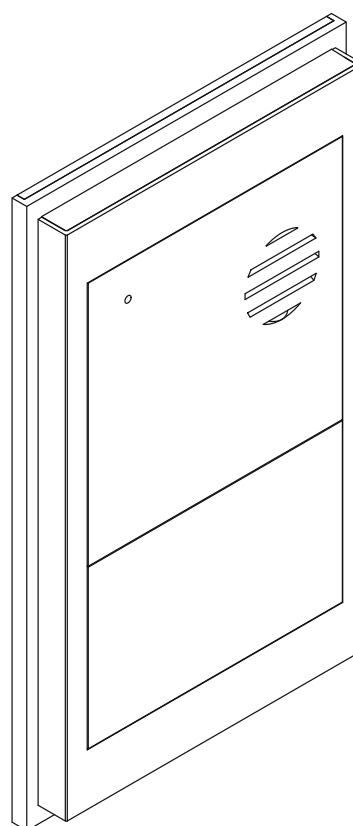
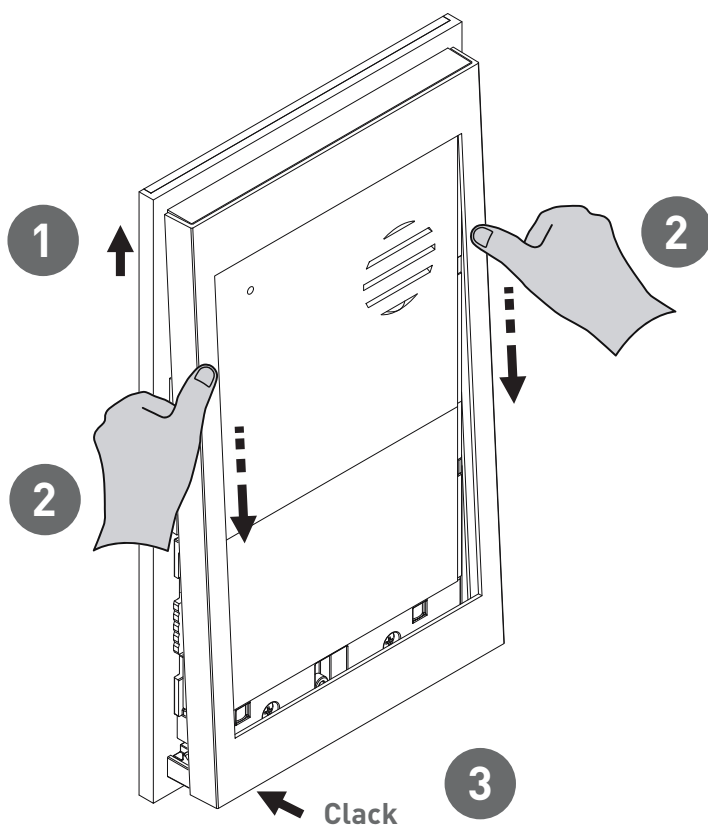
3



Cerrar la placa realizando una curva inferior con el conector
Connect the panel doing a lower curve with the ribbon

4

Montaje del perfil Profile assembly



ELEMENTOS UNITS	ALV-1.5A (715303)	ALV-2.5A (715703)
 Llamada Simultánea SIMULTANEOUS CALL	3	5

SECCIONES Y CONEXIONES RECOMENDADAS RECOMMENDED SECTIONS AND CONNECTIONS







SI EL CABLEADO ESTÁ A MENOS DE 20cm DE LA LÍNEA ELÉCTRICA SE RECOMIENDA QUE SEA APANTALLADO. SE UNIRÁN TODAS LAS PANTALLA ENTRE SI Y SE CONECTARÁN, EN UN PUNTO INTERMEDIO, A TOMA DE TIERRA (VERDE-AMARILLO).

IF THE WIRING IS LESS THAN 20cm FROM THE ELECTRICAL LINE, IS RECOMMENDED IT TO BE SHIELDED. ALL THE SHIELDS WILL BE LINKED TO EACH OTHER AND CONNECTED, AT AN INTERMEDIATE POINT, TO GROUND (GREEN-YELLOW).

UTP FTP STP CAT 5_6	AUTA
	+
	-
	Va
	Vb
	ⓐ
100% COBRE	100% COPPER

SECCIONES CABLE WIRE SECTIONS	
+ - ⓐ ⓑ	1mm AWG17
Va Vb	0.22mm AWG22
100% COBRE	100% COPPER

NO DUPLICAR CABLES Va Vb DON'T DUPLICATE WIRES Va Vb	
 	 

GESTIÓN DE ABREPUERTAS DOOR OPENER MANAGEMENT

